

Consultation publique

Projet de réaménagement du site de Benny Farm

Arrondissement de
Côte-des-Neiges/
Notre-Dame-de-Grâce

Présentation du projet et
période de questions

**Le lundi 10 novembre
2003, 19 h**

Salle de concert
Oscar Peterson

7141, rue Sherbrooke Ouest

Audition des personnes et
organismes

**Le lundi 1^{er} décembre
2003, 19 h**

École Anne-Hébert
6310, avenue Somerled



ocpm.qc.ca

Consultation publique

L'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) tiendra une consultation sur 2 projets de règlement visant à permettre le réaménagement du site de Benny Farm. Le premier projet de règlement vise à modifier le plan d'urbanisme pour l'arrondissement de Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce, le deuxième vise à autoriser la dérogation à diverses dispositions de la réglementation d'urbanisme afin de permettre la transformation, la construction, la démolition et l'occupation d'immeubles sur le site de Benny Farm.

Localisation du site

Entre la rue Sherbrooke et l'avenue Monkland, de part et d'autre du boulevard Cavendish.

Le projet de réaménagement inclut la démolition de plusieurs composantes de l'ensemble résidentiel existant, ainsi que la construction et la rénovation de plus de 500 logements et l'implantation de deux équipements collectifs, en l'occurrence un CLSC et un centre sportif et communautaire avec une garderie, en bordure de l'avenue Monkland face au parc Benny.

ocpm.qc.ca

Les documents complets sur ce dossier sont disponibles :

- au bureau de l'arrondissement de Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce, 5160, boulevard Décarie, 6^e étage;
- à la bibliothèque Benny, 3465, avenue Benny;
- à la direction du greffe de l'hôtel de ville de Montréal, 275, rue Notre-Dame Est, rez-de-chaussée;
- à l'Office de consultation publique de Montréal, 1550, rue Metcalfe, bureau 1414 et sur son site Internet : ocpm.qc.ca.

Pour renseignements :

M^{me} Marie-Claire Dumas

(514) 872-3568

Tous sont invités.

ocpm.qc.ca

Public Consultation

Redevelopment of the Benny Farm Site

Côte-des-Neiges/
Notre-Dame-de-Grâce
Borough

Description of the project and
question period

**Monday, November 10, 2003,
at 7 p.m.**

Oscar Peterson Concert Hall
7141, Sherbrooke Street West

Opinions and views of persons and
organizations

**Monday, December 1, 2003,
at 7 p.m.**

Anne-Hébert School
6310, Somerled Avenue



OFFICE
DE CONSULTATION PUBLIQUE
DE MONTRÉAL

ocpm.qc.ca

Public Consultation

L'Office de consultation publique de Montréal (OCPM) will hold a consultation on 2 draft by-laws aimed at permitting the redevelopment of the Benny Farm site. The first by-law aims at authorizing the amendment to the urban plan for the Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce borough, and the second by-law aims at authorizing departures from various urban planning by-law provisions in order to allow the alteration, construction, demolition and occupancy of immovables on the Benny Farm site.

Site location

Between Sherbrooke Street and Monkland Avenue, on each side of Cavendish Boulevard.

The redevelopment project includes the demolition of several components of the existing residential complex, the construction and renovation of more than 500 dwelling units, and the development of community facilities such as a CLSC and a sports and community centre, with a day care centre along Monkland Avenue, facing Benny Park.

The draft by-laws and the background material may be consulted at:

- Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce borough office, 5160 Décarie Boulevard, 6th floor;
- Benny Library, 3465 Benny Avenue;
- Direction du greffe de l'hôtel de ville de Montréal, 275, Notre-Dame Street East, Ground floor;
- Office de consultation publique de Montréal, 1550, Metcalfe Street, Suite 1414 and Internet site: ocpm.qc.ca.

For information:

Mrs. Marie-Claire Dumas

(514) 872-3568

Everyone is invited.

ocpm.qc.ca

ocpm.qc.ca